HEBDO
Campus

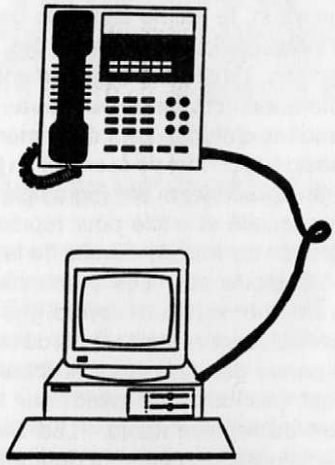
UNIVERSITÉ DE MONCTON

Bulletin d'information

Vol. 24, no 22 — 10 février 1994

Un système d'inscription par téléphone sera bientôt disponible à l'Université

L'Université de Moncton est sur le point de devenir la première aux Maritimes à se doter d'un système informatisé d'inscription



par téléphone. Le service sera connu sous le nom de MANITOU, signifiant *Méthode active de nous inscrire par téléphone, offerte par l'Université.* Le registraire, Viateur Viel, a indiqué que la mise au point du système informatisé est pratiquement complétée et que le service sera disponible très prochainement.

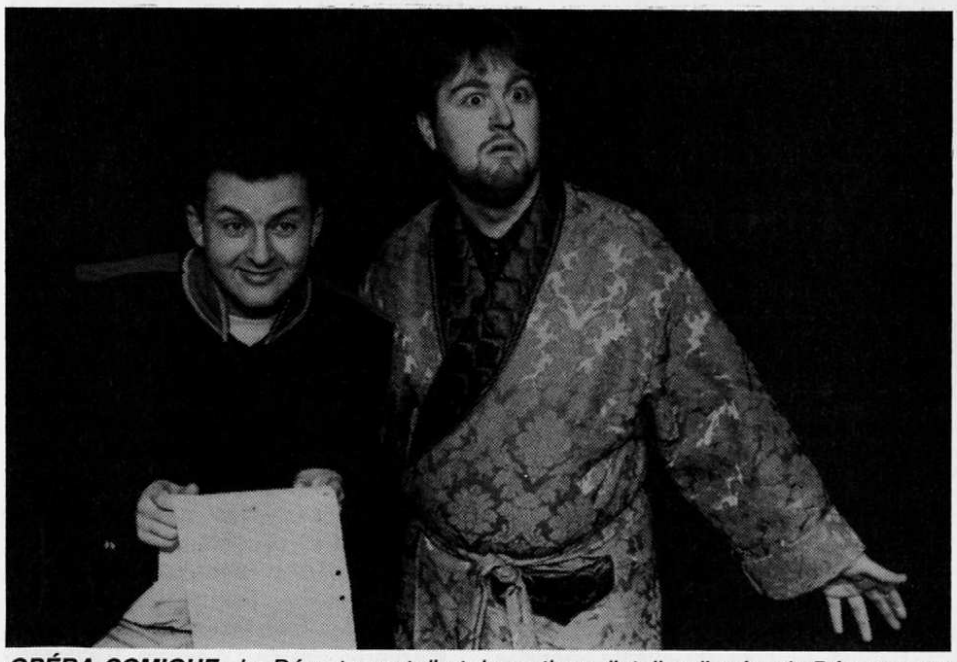
Les élèves de douzième année qui ont fait une demande d'admission pourront bientôt vérifier leur dossier par téléphone afin de savoir s'ils sont admis ou non à l'Université. Ceux et celles qui fréquentent actuellement l'un des trois campus pourront utiliser le nouveau système pour leur inscription de septembre prochain.

MANITOU permettra de vérifier le statut de sa demande d'admission à un programme, connaître la liste des cours auxquels on est inscrit, ajouter ou enlever des cours à son dossier et y inscrire un abandon de cours, et même de connaître la note obtenue dans un cours.

Le système sera fort simple à utiliser, mais il faudra préparer ses documents avant de placer son appel. Pour utiliser le système, il faudra se servir d'un téléphone à touches pouvant émettre des tonalités (touch tone) et composer le numéro d'accès qui sera annoncé prochainement. Il faudra, par la suite, composer son numéro de matricule. Afin d'éviter qu'une personne puisse apporter des modifications au dossier d'une autre personne dont elle connaît le numéro de matricule, chaque étudiant et étudiante aura son numéro d'identification personnelle (NIP). Au départ, un NIP sera fourni à chacun et chacune par le Registrariat. À sa première communication avec le système, l'on devra composer son propre NIP (un numéro de son choix) qui deviendra son NIP permanent.

Le système informatisé connaît les dates limites, les préalables à un cours, le maximum de cours auxquels on peut s'inscrire, le maximum d'inscriptions possibles dans un cours ... Bref, il connaît les règlements universitaires qui régissent les dossiers étudiants.

Selon M. Viel, ce nouveau système permettra d'économiser en réduisant les coûts au niveau des envois postaux. «Ce système permettra de réduire le nombre d'envois postaux d'environ la moitié et, surtout, d'éliminer beaucoup de paperasse. De plus, MANITOU est un système très pratique puisque les étudiants et étudiantes peuvent règler presque tout ce qui a trait à leur dossier par téléphone, assis confortablement dans leur salon», conclut-il.



***OPÉRA-COMIQUE** - Le Département d'art dramatique, l'atelier d'opéra du Département de musique et le Service des loisirs socioculturels présentent l'opéra bouffe* Il Campanello - La sonnette de minuit, *de G. Donizetti, les vendredi et samedi, 11 et 12 février, à 20 heures, et le dimanche 13 février, à 14 heures, à la salle de spectacle du pavillon Jeanne-de-Valois. La mise en scène est de Grigore Pogonat. Dans la photo, on aperçoit les comédiens Dion Mazerolle et Bruno Cormier. Les billets sont en vente aux billetteries du Centre étudiant et du Capitol.*

À la recherche d'un ou d'une porte-parole pour la Collation des diplômes

La cérémonie de fin d'année approche à grands pas. En fait, au campus de Moncton, elle aura lieu le samedi 21 mai. Le temps est donc venu de choisir un ou une porte-parole pour représenter les finissants et finissantes.

Prendre la parole en public afin d'exprimer ses idées, ses sentiments, peut être une expérience extrêmement enrichissante. Le Comité d'organisation de la collation des diplômes invite les finissants et les finissantes à tenter leur chance afin de représenter leurs collègues lors de cette cérémonie.

Toutes les personnes qui recevront un diplôme cette année sont admissibles à poser leur candidature auprès du conseil étudiant de leur faculté ou école, au plus tard le mercredi 23 février. Une copie du curriculum vitae est exigée. S'il y a plus d'une candidature dans une faculté ou école, le conseil étudiant aura la tâche de faire une sélection à l'interne, étant donné que le Comité d'organisation de la collation n'accepte pas plus d'une candidature par faculté et école.

Les conseils étudiants des facultés et écoles, pour leur part, auront jusqu'au mercredi 16 mars pour soumettre la candidature retenue. Le Comité d'organisation de la collation des diplômes fera la sélection finale le mercredi 23 mars. À ce moment, chaque candidat et candidate retenu par les facultés et écoles devra présenter, devant les membres du Comité, un court extrait de deux minutes de l'exposé proposé.

Les critères de sélection sont la présentation personnelle, la facilité d'expression, le thème choisi, le contenu de la présentation et la clarté des idées présentées. Le dégré d'engagement dans les différentes activités du campus au cours des années d'études sera également pris en considération lors de la sélection finale.

Une personne a été nommée dans chaque faculté et école pour représenter son groupe au sein du Comité de la collation des diplômes. Les personnes qui désirent obtenir un renseignement quelconque concernant le choix du ou de la porte-parole des finissants et finissantes peuvent communiquer avec leur représentant ou représentante. Les conseils étudiants seront en mesure de fournir les coordonnées de ces personnes.

Vous avez besoin d'une toge et d'une épitoge?

Les finissants et les finissantes du campus de Moncton qui ont besoin d'une toge et d'une épitoge de l'Université afin de se faire photographier pourront se les procurer au *Dépanneur Etc.*, situé au Centre étudiant, à compter du lundi 14 février.

Les réservations devront être faites deux jours à l'avance. Dans le cas des réservations de groupes, elles doivent être faites au moins une semaine à l'avance. Le numéro de téléphone du dépanneur est le 858-4575.

Il est à noter que la plupart des photographes de la région de Moncton possèdent déjà des toges et épitoges de l'Université. Il serait donc préférable de vérifier auprès du photographe choisi avant de faire la location.

Les heures d'ouverture du *Dépanneur Etc.* sont les suivantes : du lundi au vendredi, de 8 heures à 22 heures; le samedi, de 11 heures à 18 heures; et le dimanche, de midi à 17 heures.

Un dépôt de 20 $ sera exigé, mais il sera remboursé en entier au retour de la toge et de l'épitoge.

La campagne *Perso-alimentaire* se poursuit jusqu'au 15 février

Pour une quatrième année consécutive, les membres du personnel et les étudiants et étudiantes du campus de Moncton organisent une cueillette de nourriture pour les plus démunis.

Du 8 au 15 février, des boîtes portant le logo *Perso-alimentaire* seront placées dans chaque édifice du campus. Le comité d'organisation de la cueillette suggère aux membres de la communauté universitaire d'y déposer des boîtes de nourriture non-périssable déjà achetées.

Parlant au nom du comité, Annette Belliveau, secrétaire administrative à la Faculté des sciences de l'éducation, a souligné l'importance d'aider des familles qui, en ces mois froids de l'hiver, ont besoin d'aide supplémentaire. «En cette période de la Saint-Valentin, soyons solidaires les uns des autres et soyons généreux pour les moins fortunés», a-t-elle dit.

Les personnes responsables de la cueillette de nourriture dans chacun des édifices sont : Betty LeBreton, Centre étudiant; Diane Savoie et Diane Landry, Faculté des arts; Clarice Thibault, Jacqueline-Bouchard; Noëlla Bourque, Rémi-Rossignol; Françoise LeBlanc, École de génie; Paul-Alfred LeBlanc, Ceps Louis-J.-Robichaud; Rose-Marie Bourque, Faculté d'administration; Annette Belliveau, Jeanne-de-Valois; Janice LeBlanc, École de droit; Guylaine Girard, Bibliothèque Champlain; Nicole LeBlanc, Clément-Cormier; Justine Losier, Léopold-Taillon; Alain Chartrand, Résidence Lefebvre; et Billie Joe Davis, Maison Lafrance.

Lynne LeBlanc est choisie

Lynne LeBlanc, membre de la formation des Anges Bleus, au volley-ball, a été choisie au titre d'athlète de la semaine pour la période du 31 janvier au 6 février.

Selon son entraîneur, Robert Grandmaison, Lynne a été très constante lors des deux rencontres de la fin de semaine. Dimanche, lors d'un match face à l'Université Mount Allison, elle a été choisie joueuse de la partie. Elle a réussi 80 pour cent d'efficacité au service et elle a excellé à l'attaque. Les Anges l'ont d'ailleurs remporté trois sets à zéro devant cette équipe qui occupe le deuxième rang au classement atlantique.

Lynne LeBlanc, agée de 18 ans, est étudiante en première année au Baccalauréat en éducation physique. Elle est originaire de Moncton.

Les universités devront peut-être éliminer des programmes, dit la CESPM

Si le problème de sous-financement persiste, les universités n'auront d'autres choix que d'éliminer certains programmes d'études afin de maintenir la qualité de ceux qu'elles veulent continuer d'offrir à la population étudiante.

Voilà l'une des conclusions à laquelle est arrivée la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes (CESPM), dans son *Plan financier 1994-1995*, qui a été rendu public la semaine dernière.

Contrairement aux pratiques antérieures, la Commission ne fait pas de recommandations précises concernant le niveau global de financement pour les universités des Maritimes en 1994-1995, puisque le N.-B. a fait savoir que le financement gouvernemental demeurerait probablement au même niveau qu'en 1993-1994, alors que la N.-É. et l'I.-P.-É. entendent réduire les subventions aux universités.

Dans l'ensemble, la Commission ne croit pas qu'il y ait un gaspillage important ou un grave manque d'efficacité dans le réseau universitaire. C'est pourquoi, selon elle, les universités devront rivaliser d'imagination pour réaliser des économies. «Si les recettes viennent à manquer pour financer les activités courantes, l'alternative consistera manifestement à réduire les coûts par tous les moyens possibles, peut-on lire dans le rapport. Pour réduire les coûts, chaque université ne doit négliger aucune piste de solution.»

La Commission souligne que les fonds accordés par les gouvernements au cours des 12 dernières années n'ont pas suivi la courbe ascendante des inscriptions. Par conséquent, les revenus découlant des frais de scolarité représentent maintenant plus de 25 pour cent du revenu de fonctionnement global des universités aux Maritimes.

Au cours des dernières années, la hausse des frais de scolarité a été plus rapide que l'augmentation des subventions gouvernementales, mais de façon globale, le revenu par étudiant a diminué. Selon la CESPM, des hausses substantielles des frais de scolarité seraient encore nécessaires pour contrebalancer les restrictions prévues au chapitre des subventions au cours des trois prochaines années. Mais elle conclut que ce serait un fardeau que ne pourrait supporter la population étudiante.

La CESPM estime que certaines hausses décidées l'an dernier en Nouvelle-Écosse ont été excessives (plus de 10 pour cent, en moyenne), mais que la décision du gouvernement néo-brunswickois de limiter les hausses à cinq pour cent pour deux ans va bien au delà de ce qu'avait recommandé la Commission.

Recteur satisfait

Le recteur, Jean-Bernard Robichaud, s'est dit satisfait des recommandations de la CESPM relatives au projet de développement du Centre universitaire de Shippagan.

La Commission recommande qu'un financement annuel supplémentaire soit alloué à l'Université dès la prochaine année financière pour absorber les dépenses supplémentaires de fonctionnement associées à la mise en oeuvre du projet d'expansion et à l'implantation de nouveaux programmes au CUS. La CESPM recommande aussi que des fonds d'immobilisations soient accordés à l'Université dès l'année 1994-1995 pour entreprendre la deuxième phase du projet, la construction d'un gymnase.

«L'Université souhaite ardemment que la Province fasse siennes les recommandations de la CESPM, car elles respectent intégralement les conditions prévues pour la réalisation de l'ensemble du projet», a dit M. Robichaud.

Selon le Recteur, le Plan financier de la CESPM présente une bonne analyse des conséquences à moyen et à long termes d'un sous-financement des universités. «Il ne faut pas s'étonner outre mesure de l'absence de recommandations par rapport au niveau de financement des universités pour l'an prochain, a-t-il dit. Il fallait s'y attendre, puisque tout avait été discuté et annoncé l'an dernier par le gouvernement provincial.»

***TABLEAU D'HONNEUR AU CUS** - Le Centre universitaire de Shippagan a inscrit au Tableau d'honneur les noms d'une quarantaine d'étudiants et étudiantes qui se sont distingués par leur rendement scolaire supérieur au cours du semestre d'automne 1993. De gauche à droite, on aperçoit, première rangée : Nada Savoie, France Rioux, Denise Robichaud, Denise E. Haché, Marie-Claude Landry, Marie-Eve Larocque, Zita Thibodeau, Gina Fournier, Irène Arseneau, Johanne Thériault; deuxième rangée : Lisette Power, Line Guignard, Michelle Boudreau Villeneuve, Nathalie Carrier, Julie Landry, Sylvie Godin, Fanny Gionet, Stéphanie Landry, Renée Larocque, Joanne Godin, Monique Thibodeau, Fernande Paulin, chef de secteur; troisième rangée : Julie Roussel, Chantal Dandurand, Tony Jean, Robert Noël, Gaëtan Mallet, Anne-Geneviève Gauthier, Sonia Godin, Véronique Godin, Marjolaine Dugas, Lise Chantal Thériault, Diane Comeau, Suzanne Ledoux-Cloutier, Carmen Viel, chef de secteur, Nicolas Landry, directeur des services pédagogiques; quatrième rangée : Pascal Gauvin, Carolyne Chiasson, Nathalie Haché, Jacques Robichaud, chef de secteur, Jocelyn Mallet, Monique Mazerolle, Gaëtan Gibbs, Guy Paul Larocque, Michèle Chiasson et Viola Larocque Duguay.*

L'environnement de travail est important pour éviter les risques des solvants

***NDLR** : Grâce à la collaboration du Comité conjoint de santé et de sécurité du travail, Hebdo-Campus publie le troisième d'une série de textes concernant les risques inhérents à l'usage des solvants organiques en milieu de travail. Si vous désirez obtenir plus de renseignements, proposer des suggestions ou faire des commentaires concernant la santé et la sécurité du travail, veuillez communiquer avec André Arseneau, régisseur contrôleur des produits dangereux, pièce A-012, pavillon Rémi-Rossignol, au numéro 858-4546.*

Les renseignements sont tirés d'un document préparé par l'Association paritaire pour la santé et la sécurité du travail du secteur industrie chimique, fabrication de produits chimiques, de produits en caoutchouc, de produits en matière plastique et de produits du pétrole, ainsi que la Commission de la santé et de la sécurité du travail du Québec.

Le maintien de conditions saines et sûres dans le milieu de travail peut contribuer à réduire les risques que représentent les solvants organiques.

Une bonne tenue des lieux est essentielle dans les endroits où les solvants sont entreposés et manipulés. Aucun contenant inutilisé ne devrait s'y trouver et tout contenant qui fuit devrait être remplacé. Les éclaboussures devraient être immédiatement nettoyées et tout déchet imbibé de solvant, déposé dans des contenants en métal fermés, prévus à cette fin et vidés régulièrement.

Les petites quantités de solvants inutilisés devraient être entreposées dans une armoire ou un local frais et ventilé, conçu à cette fin, donc à l'abri de toute source d'allumage, et aménagé contre les incendies et les explosions.

Quant aux solvants en grande quantité, un programme d'entreposage doit être conçu de façon à ce que les produits chimiques soient disponibles et accessibles en tout temps et en toute sécurité. Les activités reliées à l'entreposage ne devraient pas augmenter les risques que présentent la grande quantité et la variété des substances.

La ventilation générale est responsable du renouvellement de l'air dans les locaux et contribue à garder les concentrations de solvants en deça des niveaux toxiques. Une bonne ventilation générale sera souvent suffisante dans les lieux où les solvants sont peu toxiques, utilisés en petite quantité et où l'espace de travail est vaste. Cependant, elle ne peut remplacer la ventilation locale dans la majorité des cas. Ainsi, de façon générale, les deux procédés sont nécessaires, chacun ayant sa fonction propre.

L'élimination des sources d'allumage dans les endroits où les solvants sont rangés ou utilisés est essentielle à la prévention des incendies et des explosions. Il faut veiller, par exemple, à interdire les brûleurs, les aires de soudage, les flammes, les cigarettes, les outils métalliques produisant des étincelles, etc.

Pour éviter que se forment des charges statiques créées par les transvasements et pouvant mettre le feux aux vapeurs de solvants, il est important que les contenants soient liés ensemble électriquement et mis à la terre.

De plus, comme les solvants chauffés représentent un plus grand risque pour la sécurité, il faut interdire tout élément chauffant susceptible d'en élever la température, comme les métaux embrasés, les ampoules et les filaments électriques, l'exposition intense au soleil, une chaudière, etc.

(suite dans un prochain numéro)

L'ABBSFA valorise les échanges France-Acadie

Le professeur de droit et directeur du Centre international de la common law en français, Michel Doucet, a prononcé une conférence portant sur la place de l'Acadie dans la francophonie internationale, à l'occasion de l'assemblée annuelle de l'Association des boursiers, boursières et stagiaires France-Acadie (ABBSFA).

Cette Association a pour but d'établir des liens entre les anciens boursiers et boursières, tout en contribuant à la valorisation du programme de bourses France-Acadie et en favorisant une plus grande réciprocité des échanges, qui sont considérés comme étant très importants pour la vitalité de la communauté.

Lors de l'assemblée annuelle, l'Association a élu un nouveau bureau de direction. Il est composé de Daniel Thériault, président; Jean Denis Comeau, vice-président; Benoît Duguay, secrétaire; Michelle Brideau, trésorière; Suzanne Landry, conseillère; et Daniel Bourgeois, conseiller.

Le bureau de direction planifie présentement les activités de l'année : réunion d'information à l'intention des boursiers et boursières partant pour la France; recrutement de membres; accueil des boursiers et boursières français en Acadie; sollicitation pour le fonds de bourses; souper gala à la prochaine réunion annuelle...

Toutes les personnes qui ont profité d'une bourse ou d'un stage du programme France-Acadie et qui veulent joindre les rangs de l'ABBSFA peuvent communiquer avec le bureau de la Société Nationale de l'Acadie, au numéro 858-8000.

McKenna de la partie

Les organisateurs et organisatrices du Congrès mondial acadien ont fait savoir que le premier ministre du Nouveau-Brunswick, Frank McKenna, prendra part à la cérémonie d'ouverture des conférences du Congrès, qui aura lieu le 16 août au Ceps Louis-J.-Robichaud.

Par ailleurs, la brochette de conférenciers, conférencières, et de personnes ressources aux tables rondes prend de l'ampleur. Ainsi, l'on a annoncé la participation de Jean Chaussade, directeur de l'Institut géographique et d'aménagement régional de l'Université de Nantes, qui viendra parler d'économie; de Doris Léger, de Waltam, Massachussett, qui prendra part à une table ronde ayant pour thème *l'Acadie de la diaspora*; et de Harley d'Entremont, recteur de l'Université Sainte-Anne, qui sera à la table ronde portant sur *L'Accessibilité aux études postsecondaires : droit ou privilège.*

Lors de la conférence d'ouverture, Calixte Duguay parlera de *L'Acadie dans le village global*, et Ghislaine Foulem sera l'une des cinq femmes qui prendront part à une table ronde ayant pour thème *L'égalité sans féminisme, est-ce possible?* Cette table ronde fera partie des activités du Sommet des femmes en Acadie qui se déroulera le 13 août.

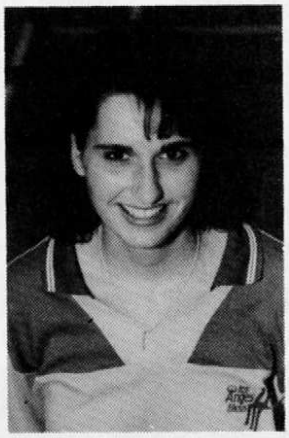
Volley-ball universitaire

Michelle Bourque : un élément précieux chez les Anges

Ce n'est plus un secret pour personne. L'équipe de volley-ball féminin de l'Université de Moncton constitue depuis plusieurs années un des meilleurs programmes sportifs de l'institution d'éducation acadienne. Ses brillantes prestations sur la scène atlantique ont même de quoi faire rougir les Aigles Bleus, au hockey, surtout par le temps qui court.

Les Anges Bleus doivent une grande partie de leurs succès et la fierté de leur auréole aux athlètes qui proviennent de la région de Kent, une véritable pépinière de volleyeuses. Les Huberte Jaillet et Brigitte Soucy ont toutes les deux fait figure de proue dans leur discipline à l'U de M.

Michelle Bourque, de Bouctouche, en est à sa troisième campagne avec le Bleu et Or. Coéquipière de Brigitte Soucy à l'école Dr.-Marguerite-Michaud (7e et 8e années) et à la polyvalente Clément-Cormier (9e à 12e année), Michelle Bourque est un élément précieux chez les Anges Bleus.



Son entraîneur, Robert Grandmaison, lui a rendu un vibrant hommage. «Michelle est une très bonne joueuse d'équipe. Les succès de l'équipe lui tiennent vraiment à coeur», a-t-il d'abord lâché.

Étudiante de quatrième année en éducation élémentaire, Michelle a laissé entendre qu'elle sera de retour l'an prochain. La principale force de l'athlète de 21 ans repose sur son efficacité à contrer les attaques adverses au filet. Elle a également indiqué qu'elle avait amélioré son travail en défensive. «J'éprouve encore de la difficulté lors des réceptions de services, tâche qui est surtout confiée à Rachelle Babin», a signalé la contreuse centrale de 5 pieds et neuf pouces.

«Au niveau du bloc, il n'y a pas de doute, Michelle est très bonne. Elle excelle également en attaque en position quatre, à l'aile. Et depuis quelques années, je note qu'elle a réalisé de beaux progrès au niveau du service», a analysé son entraîneur.

Robert Grandmaison a tenu à préciser que le travail au niveau du bloc est le principal rôle de Michelle avec l'équipe bicolore. «S'il y a une facette du jeu qu'elle doit améliorer, c'est au niveau des manchettes. Elle a parfois tendance à reposer son poids sur ses talons en recevant le ballon. Mais disons que, dans l'ensemble, elle n'est pas du genre à se laisser trop distraire par les erreurs. Voilà le signe d'une grande maturité».

Avant de s'amener à l'Université de Moncton, Michelle Bourque avait déjà gagné ses galons. Elle a, entre autres, représenté l'école Dr.-Marguerite-Michaud aux championnats de l'est canadien en 1985 et en 1986, et participé aux finales des Jeux de l'Acadie de Lamèque (1986) et de Memramcook (1987). Elle a même pris part aux compétitions d'athlétisme lors de la Finale des Jeux de l'Acadie à Bouctouche en 1985.

Mais la véritable consécration de sa carrière de volleyeuse, elle le doit à sa participation au sein de l'équipe du Nouveau-Brunswick aux Jeux du Canada de Saskatoon, en 1989. Belle coïncidence, puisque Robert Grandmaison agissait à titre d'entraîneur adjoint de cette équipe élite. Pour se préparer aux Jeux de Saskatoon, Michelle a eu la chance de prendre part à la Coupe Calgary, en 1988.

D'un commerce agréable où se marient rires et sourires, Michelle est constamment appuyée de ses deux meilleurs partisans, ses parents Robert et Dorine, qui se déplacent régulièrement pour la voir évoluer au Ceps Louis-J.-Robichaud.

La volleyeuse de Bouctouche n'est pas du genre à s'isoler avec certaines de ses coéquipières. «Nous manifestons un bel esprit d'équipe. Le groupe est super le fun. Toute l'équipe se tient ensemble. Je ne peux pas vraiment dire que je privilégie plus la compagnie d'une coéquipière qu'une autre», a-t-elle déclaré.

Les Anges Bleus sont à nouveau au plus fort de la lutte au classement de la Ligue universitaire de l'Atlantique.

«Mon rêve est de gagner le championnat des séries éliminatoires», a-t-elle exprimé après réflexion. «Nous travaillons fort lors des entraînements, mais on dirait qu'il y a encore quelque chose qui ne clique pas. J'aime bien la parité qui existe cette année dans le circuit. Il n'y a pas vraiment d'équipes nettement supérieures à d'autres. Je pense que c'est UNB qui nous donne le plus de fil à retordre cette saison», a-t-elle émis.

Une fois qu'elle accrochera ses espadrilles de volleyeuse, Michelle aimerait bien devenir entraîneure. «Le volley-ball sera toujours une grande passion pour moi. J'aimerais bien un jour agir comme entraîneure d'une équipe», a-t-elle confié.

Qu'en pense Robert Grandmaison? «Michelle a sans doute toutes les aptitudes requises pour devenir une très bonne entraîneure. C'est une perfectionniste qui n'accepte pas les demi-mesures et qui mise sur d'excellentes qualités de communicatrice», a vanté son prof qui ignorait, jusqu'à l'entrevue, les plans post-universitaires de Michelle.

Rencontres de diplômés

Les 23 et 24 mars auront lieu à Ottawa et à Toronto des rencontres des diplômés et diplômées des quatre universités du Nouveau-Brunswick, parrainées par les associations d'anciens et anciennes.

Le premier ministre Frank McKenna sera le conférencier. Les quatre recteurs, dont celui de l'Université de Moncton, Jean-Bernard Robichaud, seront présents et prendront la parole. Le président de l'AAAUM, Normand Landry, et le directeur adjoint, Vincent Bourgeois, seront également présents.

Patinage annulé

Il n'y aura pas de patinage pour le personnel à l'aréna J.-Louis-Lévesque le samedi 12 février.

Rappelons que les employé-e-s de l'Université sont invité-e-s à profiter, avec les membres de leurs familles, des périodes gratuites de patinage mises à leur disposition les samedis de 11 heures à midi.

Observation astronomique

Une séance d'observation astronomique aura lieu à l'Université de Moncton, le mardi 15 février, entre 19 h 30 et 21 heures. Le téléscope est installé sur le toit du pavillon Léopold-Taillon. Tous et toutes sont les bienvenus.

Le professeur N.K. Srivastava est nommé président d'un comité international

Lors de la dernière réunion annuelle de l'Association internationale pour les structures spatiales, tenue à Istanbul, le professeur N.K. Srivastava, de l'École de génie de l'Université de Moncton, a été nommé, à l'unanimité, président du Comité des activités scientifiques de l'Association.

Fondée en 1959, cette association a son siège social à Madrid, en Espagne. Son objectif est de stimuler le progrès continuel dans le domaine des systèmes structuraux innovateurs et de promouvoir l'interaction entre les ingénieurs et ingénieures, les architectes, les chercheurs et chercheuses, et les entrepreneurs et entrepreneuses de construction.

À titre de président du Comité des activités scientifiques, M. Srivastava sera responsable, entre autres, de coordonner les activités de 16 groupes internationaux de travail. Chaque groupe de travail a le mandat d'organiser des colloques dans son domaine, de publier des rapports d'état de connaissance et de préparer les recommandations pour le design et la construction.

Parmi les groupes les plus actifs actuellement, on en retrouve qui oeuvrent dans les domaines suivants : coques en béton armé, pipes et réservoirs, structures en tension et membranes, méthodes de construction et contrôle de qualité, structures pneumatiques, structures en ferrociment, structures spatiales en bois, méthodes numériques, mats et tours, morphologie des structures, et toits mobiles et rétractables.

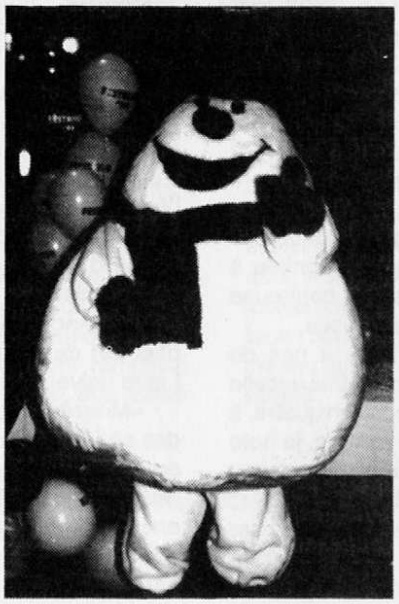
Bilan positif du *Festhiver 1994*

Le *Festhiver 1994* de la Fédération des étudiants et étudiantes s'est bien déroulé cette année, malgré les températures extrêmement froides des dernières semaines.

Johanne Perron, agente de développement à la Féécum, a mentionné que l'activité qui a attiré le plus d'attention fut certes la soirée acadienne, à laquelle ont pris part environ 600 personnes. Roland et Johnny, Raymond Savoie et Palf et co. ont su plaire au public avec leur musique de fête. La Soirée internationale, qui fait maintenant partie de la programmation du *Festhiver*, a également été très populaire.

Le comité d'organisation, sous la coordination de Louis Gagné, a présenté une programmation variée, avec plusieurs nouveautés. Un concours a été lancé afin de trouver une chanson thème, et c'est le groupe MEA qui l'a remporté. La chanson a tourné sur les ondes de la radio CKUM-MF pendant toute la durée des festivités.

Parmi les nouveautés, on a également pu voir une mascotte, *Glou*, dont le costume a été fabriqué par un groupe d'étudiants et d'étudiantes en art dramatique, dans le cadre de l'un de leurs cours. La mascotte, aux couleurs rouge et blanc du *Festhiver*, a défilé un peu partout sur le campus.



***MASCOTTE DU FESTHIVER** - Glou, la mascotte du Festhiver de la Fédération étudiante, a fait tourner bien des regards au cours des dix jours de festivités. Ce magnigique costume a été fabriqué par des étudiants et étudiantes de deuxième année du Département d'art dramatique dans le cadre de l'un de leurs cours portant sur la confection de costumes.*

D'autres activités ont connu du succès : l'excursion de ski alpin; le *"jam"* au Frolic; le souper meurtre et mystère; la soirée du Super Bowl; la soirée de fermeture avec improvisation et *karaoke*; et le tournoi de hockey bottine. Des étudiants et étudiantes ont pu profiter des autres activités au programme : promenade en traîneau, concours de barils, souper acadien et soirée rétro.

Certaines activités ont malheureusement dû être annulées à cause de la mauvaise température, dont, entre autres, les sculptures sur neige.

Comme l'a laissé entendre Johanne Perron, la collaboration des associations membres de la Féécum a été très importante, tant dans l'organisation des fêtes que dans la participation aux diverses activités.

French town, du 10 au 13 février

Du jeudi 10 au dimanche 13 février, à 20 heures, le Théâtre l'Escaouette accueillera le spectacle *French town*, une coproduction du Théâtre du Nouvel Ontario (TNO) et du Centre national des arts. La pièce sera présentée au Centre culturel Aberdeen, au 140 rue Botsford, à Moncton.

Cette pièce de Michel Ouellette, dont la mise en scène est de Sylvie Dufour, marque le 20e anniversaire du Théâtre du Nouvel Ontario. L'Escaouette reçoit cette pièce avec un véritable plaisir car l'échange entre ces deux compagnies de théâtre de création sera dynamique, stimulant et plus poussé qu'une simple visite.

French town est un drame familial où la voix sourde de la violence côtoie celle, plus douce, de l'espoir, et celle profondément touchante de la douleur humaine. La distribution sera composée de Danièle Aubut, Roch Castonguay, Lyette Goyette et Eloi Savoie.

Pour les quatre représentations, les billets sont en vente aux deux Librairie acadienne, au prix de 14 $ pour les adultes. Les étudiants, étudiantes et personnes âgées de 65 ans et plus auront un remboursement de 2 $ au guichet. On peut aussi réserver des billets en composant le 855-0018. Des bénévoles de l'Escaouette peuvent même faire la livraison de billets à domicile.

Collecte de nourriture

Le comité organisateur du Mois de la nutrition organisera une collecte de nourriture pour enfants tout au long du mois de mars. Des boîtes seront installées dans les pavillons suivants : Rémi-Rossignol, Jeanne-de-Valois, Centre étudiant, Jacqueline-Bouchard et Léopold-Taillon.

Nouveau départ

Un programme d'orientation pour la femme qui évolue

De nombreuses femmes, souvent après un changement majeur dans leur vie, cherchent à évoluer, à se retrouver, à s'orienter, à prendre le temps de réfléchir et à faire le point sur leur vie. En d'autres mots, elles visent un nouveau départ.

Plusieurs de ces femmes viennent à l'Université de Moncton pour s'inscrire au programme *Nouveau départ*, un programme qui leur permet justement d'apprendre à mieux se connaître, d'acquérir plus d'autonomie et de confiance en soi.

Ce programme d'orientation pour les femmes, offert par l'Éducation permanente depuis 1978, connaît beaucoup de succès. Il permet aux participantes de poser une réflexion entre elles sur leurs valeurs, leurs priorités, leurs besoins, tout en prenant la place qu'elles souhaitent occuper au sein de la famille et de la société.

C'est par une valorisation de soi que le programme est construit. On y explore quatre options : le retour aux études; le retour au travail; un regard neuf sur la vie au foyer; et l'engagement social et le bénévolat.

Chaque rencontre, offerte à des petits groupes, comporte deux volets. On traite d'abord de la connaissance de soi alors que la participante apprend à évaluer son vécu, ses acquis, ses possibilités physiques, affectives et intellectuelles et ses réactions après un échec. Elle peut se redécouvrir et se valoriser en vue d'un projet d'avenir.

Le deuxième volet du programme consiste à fournir des renseignements sur les différentes options qui pourraient intéresser la participante. Elle apprend à s'auto-orienter en jetant un regard nouveau sur le foyer, en envisageant un retour aux études, l'engagement communautaire ou le marché du travail.

Douze sessions

Le programme comprend 12 sessions de trois heures et demie chacune, dont les thèmes sont : l'orientation générale; les changements sociaux; la connaissance de soi; le "je"; l'affirmation de soi et l'autonomie; les changements corporels; le curriculum vitae et l'entrevue; la réalité du retour sur le marché du travail; le retour aux études; comment vivre et surmonter un échec; le foyer et le bénévolat; et le bilan et l'évaluation.

À la fin du programme, l'Éducation permanente fait un suivi auprès de chaque participante pour qu'elle puisse évaluer la pertinence de son plan d'action et faire le point sur son cheminement.

Afin de permettre à toutes les femmes intéressées de pouvoir s'inscrire à ce programme, des frais minimes de 60 $ sont exigés à l'inscription. Le prochain programme débutera le 8 mars pour se poursuivre jusqu'au 13 avril. La date limite d'inscription est le 1er mars. La coordonnatrice, Muriel LeBlanc, est prête à répondre à toutes les questions. Son numéro de téléphone est le 858-4121 le jour ou le 852-3660 en soirée.

Prêts étudiants

Les étudiants et étudiantes qui attendent un prêt étudiant sont priés de vérifier auprès du Service des finances de l'Université, au local 240 du pavillon Léopold-Taillon.

Le Service fait savoir que plusieurs prêts étudiants sont arrivés mais n'ont pas encore été réclamés. Le numéro de téléphone est le 858-4125.

Élections à la Féécum

La Fédération des étudiants et étudiantes tiendra ses élections générales bientôt, soit les lundi et mardi 21 et 22 février.

La période de mise en candidature se termine demain, soit le 11 février. Des candidatures sont recherchées à la présidence, vice-présidence externe, vice-présidence académique et sociale et vice-présidence interne. Des représentants ou représentantes de sept facultés et écoles seront également élus. La campagne électorale se déroulera du 14 au 18 février.

Les étudiants et étudiantes sont invités à voter en grand nombre. Des bureaux de scrutin seront placés dans chaque faculté et école.

Conférences à venir

Gérard Beaulieu, professeur au Département d'histoire, prononcera une conférence portant sur Pascal Poirier, premier sénateur acadien et auteur du Glossaire acadien. La conférence, organisée par la Société historique acadienne, sera prononcée le dimanche 13 février, à 19 h 30, au local 214 de la Faculté des arts.

John Tivendell, professeur au Département de psychologie, donnera une conférence intitulée *Un modèle d'entrepreneurship*, le mercredi 16 février, à 10 h 30, au local 510 du pavillon Léopold-Taillon. M. Tivendell se spécialise en psychologie organisationnelle et dans l'étude des aspects psychologiques de la performance en milieu de travail.

François Charron, professeur au Département de génie mécanique à l'Université de Sherbrooke, prononcera une conférence intitulée *L'ingénierie simultanée à l'Université de Sherbrooke : compte-rendu*. La conférence sera prononcée le mercredi 16 février, à 13 h 30, au local 152 de l'École de génie.

Le père **Edmour Babineau**, professeur de sciences religieuses à l'Université, parlera des valeurs humaines et le respect de la vie, le jeudi 17 février, à 19 heures, au salon du Chancelier (local 227) du pavillon Léopold-Taillon. C'est une présentation du Centre d'études du vieillissement.

L'École de génie invite les personnes intéressées à la conférence *Practical Quality Concepts in Industry*, par **Chris F.W. Bainbridge**, de Custom Fabricators & Machinists, le mercredi 23 février, à 14 heures, au local 152 de l'École de génie. La conférence sera prononcée en anglais.

Dans le cadre du cours *Thèmes de philosophie contemporaine*, **Dany Rondeau**, étudiant au doctorat en pholosophie à l'Université Laval, donnera une conférence ayant pour thème *L'aide au développement et le respect des droits humains*, le mercredi 23 février, à 19 heures, au local 106 de la Faculté des arts.

Calendrier des événements

BANQUET

Le banquet annuel de la Faculté d'administration aura lieu le samedi 12 février, à 19 heures, à l'Hôtel Beauséjour, et sera précédé d'un bar payant à compter de 18 heures. Le conférencier sera Gerald L. Pond, vice-président au marketing de NB Tel.

CINÉ-CAMPUS

Du 11 au 14 février, le Ciné-campus présente *Le Coté obscur du coeur*, un drame poétique écrit et réalisé par Eliseo Subiela. Oliverio, un poète de Buenos Aires, partage son temps entre l'écriture et la poursuite de son idéal féminin. Il croit l'avoir trouvé lorsqu'il fait la connaissance d'Ana, une prostituée qui apprécie la poésie. Oliverio s'éprend de la jeune femme mais celle-ci ne se laisse pas conquérir facilement.

Du 18 au 21 février, le Ciné-campus présentera *Olivier Olivier*.

CONCERTS

L'Orchestre symphonique de l'Ile-du-Prince-Édouard, qui souligne son 25e anniversaire, donnera un concert le dimanche 20 février, à 15 heures, au Convocation Hall de l'Université Mount Allison, à Sackville. Les deux oeuvres au programme sont *Carmina Buranaa*, de Carl Orff, et *Prélude de Die Meistersinger*, de Wagner. La chorale de l'Université Mount Allison participera au concert, qui sera sous la direction de Brian Ellard.

Le Département de musique de l'U de M présente un concert varié, mettant en vedette des étudiants et étudiantes en interprétation, le mercredi 23 février, à 20 heures, à la salle 001B de la Faculté de arts. Bienvenue à tous et à toutes.

La Société Radio-Canada présente le pianiste de renommée internationale Dang Thai Son, qui se produira au Théâtre Capitol de Moncton le jeudi 24 février, à 20 heures. Des oeuvres de Chopin, Champagne et de Ravel sont au programme. On peut se procurer des billets à la billetterie du Théâtre Capitol, au 811, rue Main.

LANCEMENT

Le Centre d'études acadiennes et les Éditions d'Acadie lanceront la nouvelle édition reliée du *Glossaire acadien de Pascal Poirier*, le mardi 22 février à 16 h 30, au Centre d'études acadiennes. Tous et toutes sont les bienvenus.

OPÉRA-COMIQUE

Le Département d'art dramatique, l'atelier d'opéra du Département de musique et le Service des loisirs socio-culturels présentent l'opéra bouffe *Il Campanello - La sonnette de minuit*, de G. Donizetti, les vendredi et samedi, 11 et 12 février, à 20 heures, et le dimanche 13 février, à 14 heures, à la salle de spectacle du pavillon Jeanne-de-Valois. Venez rire aux larmes au jeu des comédiens-chanteurs, tout en admirant les somptueux décors et costumes.

SPORTS

Les Aigles Bleus, au **hockey**, se rendront à l'Université St. Thomas demain, à 20 heures, pour y affronter les Tommies. Le samedi 12 février, ils seront accueillis à UNB à 13 heures.

Au **volley-ball féminin**, les Anges Bleus seront en action samedi et dimanche alors qu'elles accueilleront l'Université Saint Francis Xavier. Les matchs seront disputés à 19 heures samedi et à 14 heures dimanche.

TABLE RONDE

Une table ronde portant sur *L'impact du Centre d'études acadiennes dans la communauté* aura lieu à compter de 13 h 30, au salon du Chancelier, pièce 227, du pavillon Léopold-Taillon, le mardi 22 février. Les personnes qui prendront la parole à cette table ronde sont le père Anselme Chiasson, Paul Delaney, Laurraine Léger, Guy Côté et Michel Cyr.

Le soulagement de la douleur et l'euthanasie sera le thème d'une table ronde présentée par le Centre d'études du vieillissement le jeudi 24 février, à 19 h 30, au local A-252 du pavillon Jeanne-de-Valois. Les personnes ressources seront Nicole Devost, médecin, Anne-Marie Arseneault, professeure de science infirmière et Donald Poirier, professeur de droit. Renseignements : Delphine Lanteigne (858-4382).

THÉATRE

Tintamarre, la troupe bilingue de l'Université Mount Allison, présentera la pièce *Tartuffe*, l'un des chefs-d'oeuvre comiques de Molière. Le spectacle sera à l'affiche du 15 au 19 février au Théâtre Windsor, situé sur le campus à Sackville. Les réservations sont à conseiller (364-2234 ou 364-2480).

VERNISSAGE

Le dimanche 13 février, à 14 heures, tous et toutes sont invités au vernissage de l'exposition *Costumes* au Musée acadien de l'Université. Cette exposition comprend des vêtements et accessoires acquis par le Musée depuis 1886.

HEBDO Campus

Publié par le Service des communications, Université de Moncton, Moncton, Nouveau-Brunswick, E1A 3E9.

HEBDO-CAMPUS est distribué gratuitement à tous les membres de la communauté universitaire ainsi qu'aux personnes de l'extérieur qui en font la demande.

Tous les textes et renseignements doivent être soumis **au plus tard le jeudi à 16 h 30** pour publication la semaine suivante, au local 401, pavillon Léopold-Taillon.
Téléphone : (506) 858-4129
Télécopieur : (506) 858-4379

Paul-Émile Benoit, directeur
Nicole Cormier, secrétaire administrative
Carol Doucet, agente de communication
William Thériault, responsable du bulletin

Reproduction des articles autorisée sans préavis.
Dépôt légal à la Bibliothèque nationale du Canada, ISSN 0829-0172.

Imprimé sur du papier recyclé.

POSTE MAIL
Société canadienne des postes / Canada Post Corporation
Port payé Postage paid
Nbre Blk
N° 05530881
E2L 2B0